



GESICHTSREINIGUNGSBÜRSTE FACE CLEANING BRUSH

- (D) **Bedienungsanleitung**
- (CZ) **Návod k obsluze**
- (HR) **Upute za uporabu**
- (PL) **Instrukcja obsługi**
- (RO) (MD) **Instrucțiuni de utilizare**
- (SK) **Návod na obsluhu**
- (BG) **Инструкция за употреба**



GESICHTSREINIGUNGSBÜRSTE I ČISTÍČÍ KARTÁČ NA OBLIČEJ I
ČETKA ZA ČIŠĆENJE LICA I SZCZOTECZKA DO CZYSZCZENIA TWARZY I
PERIE FACIALĂ I ČISTIACE KEFKY NA TVÁR I ЧЕТКА ЗА ПОЧИСТВАНЕ НА ЛИЦЕ



2x 1,5V AA DC
enthalten | obsahuje | sadrži | zawiera |
include | obsahuje | съдържа



Vor dem ersten Gebrauch

Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedienungs- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung zur späteren Referenz auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

WICHTIG, FÜR SPÄTERE BEZUGNAHME AUFBEWAHREN: SORGFÄLTIG LESEN!

Lieferumfang

- Gesichtsreinigungsbürste
- 2 verschiedene Reinigungsköpfe
- inkl. 2 AA Batterien
- Bedienungsanleitung

Kontrollieren Sie, ob alle Teile vorhanden sind und überprüfen Sie das Produkt auf Transportschäden. Nehmen Sie ein beschädigtes Produkt nicht in Betrieb! Im Schadensfall wenden Sie sich bitte an eine Kaufland-Filiale.

Zeichenerklärung

Die folgenden Signalwörter und Symbole werden in dieser Bedienungsanleitung, auf dem Produkt oder auf der Verpackung verwendet.



Warnung!

Dieses Signalwort bezeichnet eine Gefährdung mit mittlerem Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder schwere Verletzungen zur Folge haben kann.



Achtung!

Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden.



Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.

Sicherheit

Lesen Sie die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig, bevor Sie das Produkt zum ersten Mal verwenden. Für einen sicheren Gebrauch, befolgen Sie alle nachfolgenden Sicherheitshinweise.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Verwenden Sie das Produkt nur für den dafür vorgesehenen Verwendungszweck. Andere Verwendungen oder Veränderungen am Produkt gelten als nicht bestimmungsgemäß und können zu Verletzungen und Beschädigungen führen. Für aus bestimmungswidriger Verwendung entstandene Schäden übernimmt der Hersteller keine Haftung. Das Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt.

Sicherheit von Kindern und Personen



Warnung!

- **Unfallgefahr für Kinder und Kleinkinder!**

Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit Verpackungsmaterial! Es besteht Erstickengefahr, Kinder unterschätzen häufig die Gefahren! Lebens- und Verletzungsgefahr für Kleinkinder und Kinder!

- **Vorsicht Verletzungsgefahr!**

Stellen Sie sicher, dass alle Teile unbeschädigt sind. Beschädigte Teile können die Sicherheit und Stabilität beeinflussen.

- **Allgemeine Sicherheitshinweise**

Achten Sie vor der Benutzung auf die Stabilität des Produktes. Benutzen Sie das Produkt sachgerecht und nur in dem vorgesehenen Einsatzbereich. Sämtliche Bestandteile sind von offenem Feuer fernzuhalten.

Sicherheitshinweise



- **LEBENSGEFAHR!** Batterien können verschluckt werden, was lebensgefährlich sein kann. Nehmen Sie sofort ärztliche Hilfe in Anspruch, wenn eine Batterie verschluckt wurde.
- Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und / oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen, wie das Produkt zu benutzen ist.
- Setzen Sie das Produkt niemals hohen Temperaturen aus, da sonst das Produkt Schaden nehmen kann.

Hinweise zu Batterie betriebenen Artikeln



Warnung!

Verätzungsgefahr! Bei älteren Batterien kann die Batterieflüssigkeit auslaufen, die bei Berührung mit der Haut oder anderen Körperteilen Verätzungen verursachen kann.

- Vermeiden Sie bei austretender Batterieflüssigkeit den Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten. Spülen Sie bei Kontakt die betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser und suchen Sie umgehend einen Arzt auf.
- Tragen Sie im Falle einer auslaufenden Batterie unbedingt Schutzhandschuhe und entfernen Sie ausgelaufene Batterieflüssigkeit mit einem trockenen, saugfähigen Tuch.
- Bitte folgen Sie den Anweisungen des Batterie-Herstellers.
- Entfernen Sie die Batterien aus dem Gerät, falls dieses über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird.
- Entfernen Sie leere Batterien aus dem Gerät.



Werfen Sie Batterien nicht ins Feuer und halten Sie sie von Flammen sowie Zündquellen fern.



Verwenden Sie nur die empfohlenen Batterien oder einen ähnlichen Typ!



Verwenden Sie keine verschiedenen Typen von Batterien oder neue und gebrauchte Batterien zusammen!



Bewahren Sie Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf.



Zerlegen Sie niemals Batterien.



Stellen Sie die richtige Polarität beim Einlegen der Batterien sicher.



Beschädigen Sie die Batterien nicht mechanisch.



Schließen Sie die Versorgungsklemmen niemals kurz. Vermeiden Sie deren Kontakt mit metallischen Gegenständen.



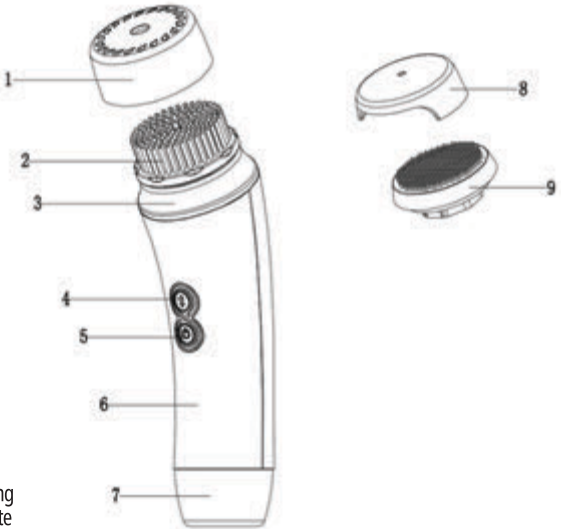
Laden Sie leere Batterien nicht wieder auf.

Entsorgungshinweise

Batterien gehören nicht in den Hausmüll. Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, gebrauchte Batterien zurückzugeben. Sie können Ihre alten Batterien bei einer öffentlichen Sammelstelle Ihrer Gemeinde oder im Handel abgeben. Batterien enthalten Schadstoffe, die die Umwelt durch die falsche Entsorgung kontaminieren können und sich auf die menschliche Gesundheit auswirken.



Bedienungsanleitung



1. Schutzabdeckung
2. Reinigungsbürste
3. Bürstenkopfhalterung
4. Geschwindigkeitsregler
5. Ein-/Ausschalter
6. Gehäuse
7. Batteriefach
8. Schutzabdeckung
9. Peeling-Bürste

A: Funktion

1. Gründliche Reinigung der Haut. Lässt die Haut frei atmen.
2. Macht die Haut geschmeidiger und fördert die Regeneration empfindlicher Haut.
3. Kontrolle der Talg- und Fettproduktion, bringt die Haut ins Gleichgewicht.
4. Strahlende Haut und ein schöner Teint.

B: Anwendung

1. Setzen Sie den Bürstenkopf auf das Gehäuse auf und tränken Sie den Bürstenkopf in Wasser.
2. Befeuchten Sie die Haut mit warmem Wasser und verteilen Sie etwas Gesichtswasser, Wasch-/ Reinigungsgel, -emulsion o.ä. in der Handfläche.
3. Legen Sie die 2 enthaltenen Batterien in das Batteriefach ein und schalten Sie das Gerät mithilfe des Ein-/Ausschalters ein. Mithilfe der Umschalttaste können Sie die Geschwindigkeit auswählen/anpassen.
4. Möchten Sie einen anderen Bürstenkopf aufsetzen, befolgen Sie bitte die folgende Anweisung:

Dauer der Anwendung: einmal am Tag,
Dauer ungefähr 1 Minute.
Das Gerät kann zusammen mit Gesichtswasser
verwendet werden.

**C: Reinigung**
- Bürstenkopf

1. Reinigen Sie den Bürstenkopf, indem Sie diesen nach jeder Anwendung mit warmem Wasser abspülen. Die Wassertemperatur sollte nicht wärmer als 50 Grad sein.
2. Wechseln Sie den Bürstenkopf alle 3 Monate aus.

1.



2.



3.

**- Gehäuse**

1. Verwenden Sie 2 AA Batterien. Befolgen Sie bitte die folgenden Schritte 1-3:
2. Bitte beachten Sie beim Einlegen der Batterien die richtige Polarität.
3. Trocknen Sie das Gerät nach der Verwendung mit einem trockenen Handtuch ab.

Reinigen und Pflege



Achtung!
Beschädigungsgefahr!
Unsachgemäßer
Umgang mit dem
Produkt kann zu
Beschädigungen führen.

Produkt reinigen

- Verwenden Sie zur Reinigung keinesfalls Benzin, Lösungsmittel oder aggressive Reinigungsmittel.
- Reinigen Sie das Produkt mit einem feuchten Tuch und ggf. mit einem milden Reiniger.

Entsorgung

Verpackung entsorgen

Die Produktverpackung besteht aus recyclingfähigen Materialien. Entsorgen Sie die Verpackungsmaterialien entsprechend ihrer Kennzeichnung bei den öffentlichen Sammelstellen bzw. gemäß den landesspezifischen Vorgaben.

Entsorgungshinweise zu elektrischen Artikeln

- Elektrische Artikel, z.B. Elektrogeräte, Spielwaren, Energiesparlampen und Batterien bzw. Akkus, die mit einer durchgestrichenen Mülltonne gekennzeichnet sind, dürfen in keinem Fall über den Hausmüll entsorgt werden.

- In Geräten eingesetzte Batterien und Akkus müssen vor der Entsorgung entnommen und getrennt abgegeben werden.
- Geben Sie die elektrischen Artikel kostenlos bei einer öffentlichen Sammelstelle ab. So können hochwertige Rohstoffe recycelt und eventuell enthaltene Schadstoffe fachgerecht entsorgt werden. Damit leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Umweltschutz!
- Ergänzende Hinweise zum Umgang mit zerbrochenen Energiesparlampen finden Sie unter www.kaufland.com.



Technische Spezifikationen

Modell: FC-B0102

Batterie 2x 1,5 V AA DC

Wir behalten uns das Recht zu technischen und Designänderungen im Zuge permanenter Produktentwicklungen vor.



Před prvním použitím

Před používáním výrobku se seznámte se všemi pokyny k použití a bezpečnostními pokyny. Výrobek používejte jen v souladu s popisem a stanoveným účelem. Uschovejte tento návod k použití pro pozdější použití. Budete-li předávat tento výrobek další osobě, předejte jí i všechny podklady.

DŮLEŽITÉ, NÁVOD SI USCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ POUŽITÍ A DŮKLADNĚ SI JEJ PŘEČTĚTE!

Rozsah dodávky

- Čistící kartáč na obličej
- 2 různé čistící kartáčové hlavy
- včetně 2 AA baterií
- Návod k obsluze

Zkontrolujte výrobek na úplnost dílů, jakož i na škody vzniklé přepravou. Výrobek nepoužívejte, pokud je poškozený! V případě poškození se obraťte na svou prodejnu Kaufland.

Vysvětlení označení

V tomto návodu k použití, na výrobku a na obalu jsou použity následující označení a symboly.



Varování!

Toto označení označuje nebezpečí se středním stupněm, které může v případě, že se mu nezamezí, vést k smrti nebo těžkým zraněním.



Pozor!

Toto označení varuje před možnými věcnými škodami.



Tímto symbolem označené výrobky splňují všechny příslušné evropské předpisy.

Bezpečnost

Před prvním použitím výrobku si důkladně přečtěte následující bezpečnostní pokyny. Pro bezpečné použití dbejte na všechny následující bezpečnostní pokyny.

Stanovený účel

Výrobek používejte pouze ke stanovenému účelu. Při jiném způsobu použití nebo pozměnění výrobku neodpovídajícímu původnímu stanovenému účelu výrobku, může dojít k zranění a poškození. Za škody vzniklé v důsledku nevhodného použití nenese výrobce žádnou odpovědnost. Výrobek není určen pro komerční použití.

Bezpečnost dětí a osob



Varování!

- **Nebezpečí úrazu pro děti a batolata!**

Děti nenechávejte nikdy bez dozoru s obalovým materiálem!

Nebezpečí udušení, děti často podceňují nebezpečí! Nebezpečí ohrožení života a úrazu batolat a dětí!

- **Pozor nebezpečí úrazu!**

Ujistěte se, že jsou všechny části bez poškození. Poškozené části mohou mít vliv na bezpečnost a stabilitu.

- **Všeobecné bezpečnostní pokyny**

Před použitím dbejte na stabilitu výrobku. Používejte výrobek správně a jen v určené oblasti použití. Všechny komponenty třeba držet v dostatečné vzdálenosti od otevřeného ohně.

Bezpečnostní pokyny



- **NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA!** Baterii lze spolknout, což může být životu nebezpečné. Jestliže dojde k spolknutí baterie, vyhledejte neprodleně lékařskou pomoc.
- Tento přístroj není určen k používání osobami (včetně dětí) s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi anebo osobami s nedostačujícími zkušenostmi a znalostmi.
- Tito uživatelé musí být pod dozorem osoby, která je za jejich bezpečnost zodpovědná nebo budou seznámeni se způsobem, jakým se má výrobek používat.
- Nevystavujte výrobek nikdy vysokým teplotám, jinak může dojít k jeho poškození.

Pokyny pro elektrické výrobky s bateriovým pohonem



Varování!

Nebezpečí poleptání! U starších baterií může dojít k vytečení elektrolytu, který může při kontaktu s pokožkou nebo jinými částmi těla způsobit poleptání.

- Zabraňte kontaktu vyteklého elektrolytu s pokožkou, očima a sliznicemi. Pokud se dostanete do kontaktu s elektrolytem, opláchněte postižená místa dostatečným množstvím vody a ihned vyhledejte lékaře.
- Uniklý elektrolyt otřete suchým, savým hadříkem a noste přitom bezpodmínečně ochranné rukavice.
- Dodržujte pokyny výrobce baterií.
- Pokud přístroj nebudete delší dobu používat, vyjměte z něj baterie.
- Vybité baterie z přístroje vyjměte.

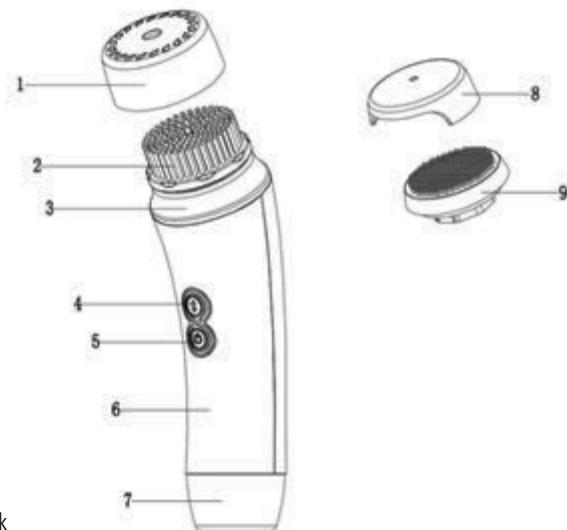
	Baterie neodhazujte do ohně a držte je mimo dosah plamenů a zdrojů ohně.
	Používejte pouze doporučené baterie anebo baterie stejného typu!
	Baterie rozdílných typů anebo nové a použité baterie spolu nepoužívejte!
	Baterie ukládejte mimo dosah dětí.
	Baterie nikdy nerozebírejte.
	Při vkládání baterií dbejte na správnou polaritu.
	Baterie mechanicky nepoškozujte.
	Nikdy nezkratujte napájecí svorky. Zabraňte jejich kontaktu s kovovými předměty.
	Prázdné baterie nenabíjejte.

Pokyny pro likvidaci odpadu

Baterie nevyhazujte do domovního odpadu. Jako spotřebitelé jste zákonně vázáni použité baterie vrátit zpět. Staré baterie můžete bezplatně odevzdat do prodejen anebo do veřejných sběrů ve Vaší obci. Baterie obsahují škodlivé látky, které při neodborné likvidaci zatěžují životní prostředí a mohou poškodit lidské zdraví.



Návod k obsluze



1. Ochranný kryt
2. Čistící kartáček
3. Držák hlavy kartáčku
4. Regulátor rychlosti
5. Rychlost „Pomalů“
6. Rychlost „Rychle“
7. Prostor pro baterie
8. Ochranný kryt
9. Peelingový kartáček

A: Funkce

1. Důkladné čištění pokožky. Umožňuje pokožce volně dýchat.
2. Pokožka je hebká, přístroj podporuje regeneraci citlivé pokožky.
3. Na kontrolu tvorby mazu a tuku, dodává pokožce rovnováhu.
4. Zářivá pokožka a hezká pleť.

B: Použití

1. Do prostoru pro baterie vložte 2 dodané baterie a vypínačem zapněte přístroj. Rychlost přístroje lze nastavovat přepínačem.
2. Nasaďte kulatý kartáč na tělo přístroje a namočte kulatý kartáč do vody.
3. Navlhčete pokožku teplou vodou a rozetřete na dlani malé množství pleťové vody, čistícího gelu nebo emulze apod.
4. Pokud si přejete nasadit jiný kulatý kartáč, postupujte podle následujícího postupu:

Použití: jednou denně, délka použití přibližně 1 minutu.

Přístroj lze používat spolu s pleťovou vodou.

C: Čištění**- Kulatý kartáč**

1. Vyčistěte kulatý kartáč tak, že jej po každém použití opláchnete čistou vodou. Teplota vody by neměla být vyšší než 50 stupňů.
2. Kulatý kartáč měňte každé 3 měsíce.

- Tělo přístroje

1. Použijte 2 AA baterie. Postupujte podle následujících kroků
2. Při vkládání baterií dbejte na správnou polaritu.
3. Po použití přístroj usušte suchým ručníkem.



1.



2.



3.



Čištění a péče



Pozor!
Nebezpečí poškození!
Nesprávné použití
výrobku může vést k
poškození.

Čištění výrobku

- K čištění v žádném případě nepoužívejte benzín, rozpouštědla anebo agresivní čisticí prostředky.
- Výrobek čistíte vlhkým hadříkem a příp. jemným čisticím prostředkem.

Likvidace

Likvidace obalu

Obalový materiál se skládá z recyklovatelných materiálů. Obalový materiál odstraňte podle jeho označení na k tomu určených sběrných místech resp. podle platných předpisů.

Pokyny k likvidaci odpadu pro elektrické zboží

- Elektrické zboží, např. elektrické spotřebiče, hračky, úsporné žárovky a baterie nebo akumulátory, které jsou označeny přeškrtnutým kontejnerem, nesmí být v žádném případě vyhozeny do domovního odpadu.
- Baterie a akumulátory použité v přístrojích musí být před likvidací odstraněny a odděleně odevzdány.

- Elektrické zboží bezplatně odevzdejte do veřejných sběrných surovin. Tak lze vysoce kvalitní suroviny recyklovat a odborně zlikvidovat eventuelní škodlivé látky. Tím můžete významně přispět k ochraně životního prostředí!
- Doplnující informace o manipulaci s rozbitými žárovkami naleznete na www.kaufland.com



Technická specifikace

Model: FC-B0102

Baterie 2x 1,5 V AA DC

Vyhrazujeme si právo na technické a konstrukční změny v průběhu kontinuálního vývoje produktu.



Prije prve uporabe

Prije prve uporabe proizvoda upoznajte se sa svim uputama za uporabu i sigurnosnim napomenama. Koristite proizvod samo kako je opisano i samo za navedena područja primjene. Pohranite upute za uporabu kako bi ga kasnije po potrebi mogli koristiti. Prilikom predaje proizvoda trećem licu, uručite i svu dokumentaciju.

VAŽNO, POHRANITI ZA BUDUĆU UPORABU: PAŽLJIVO PROČITATI!

Opseg isporuke

- Četka za čišćenje lica
- 2 različite glave za čišćenje
- Uklj. 2 AA baterije
- Upute za uporabu

Provjerite da li su svi dijelovi prisutni i provjerite da li je proizvod oštećen pri transportu. Ne stavljajte u uporabu oštećen proizvod! U slučaju oštećenja, molimo da se obratite jednoj od Kauflandovih poslovnica.

Objašnjenje oznaka

Sljedeće signalne riječi i simboli se koriste u ovim uputama za uporabu, na proizvodu ili na ambalaži.



Upozorenje!

Ova signalna riječ označava opasnost sa srednjom razinom rizika koja, ukoliko ne bude izbjegnuta, može imati kao posljedicu smrt ili teške ozljede.



Pažnja!

Ova signalna riječ upozorava na moguću materijalnu štetu.



Proizvod označen ovim simbolom se proizvodi sukladno s primjenljivim propisima Europskog ekonomskog područja.

Sigurnost

Pročitajte pažljivo sljedeće sigurnosne upute prije prve uporabe proizvoda. Za sigurnu uporabu, slijedite sve naredne sigurnosne upute.

Pravilna uporaba

Koristite proizvod samo u svrhe za koje je predviđen. Drugačije korištenje ili modifikacije na proizvodu smatraju se nepravilnim i mogu izazvati ozljede ili oštećenja. Za štete koje nastanu uslijed nepravilnog korištenja proizvođač ne snosi odgovornost. Proizvod nije namijenjen za komercijalnu uporabu.

Sigurnost djece i osoba



UPOZORENJE!

- **Opasnost od nezgoda za djecu i malu djecu!**

Nikad ne ostavljajte bez nadzora djecu pored ambalažnog materijala! Postoji opasnost od gušenja, a djeca često potcjenjuju opasnosti! Opasno po život i opasnost od ozljeda za djecu i malu djecu!

- **Upozorenje opasnost od ozljeda!**

Uvjerite se da su svi dijelovi neoštećeni. Oštećeni dijelovi mogu utjecati na sigurnost i stabilnost.

- **Opće sigurnosne upute**

Prije uporabe pazite na stabilnost proizvoda. Proizvod koristite pravilno i to samo za predviđeno područje primjene. Svi elementi moraju se držati podalje od otvorenog plamena.

Sigurnosne upute



- **OPASNO ZA ŽIVOT!** Baterije se mogu progutati što može biti opasno za život. Ako je baterija progutana odmah potražite liječničku pomoć.
- Ovaj uređaj ne smiju koristiti osobe (uključujući i djecu) s ograničenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima i / ili osobe s nedovoljno iskustva i / ili nedovoljno znanja osim ako se nalaze u prisutnosti osobe koja je zadužena za njihovu sigurnost ili ih je ta osoba podučila kako se proizvod koristi.
- Nikada ne izlažite proizvod visokim temperaturama jer bi se mogao oštetiti.

Upute za elektro aparate s baterijskim napajanjem



Upozorenje!

Rizik od nagrizanja! Kod starih baterija može doći do curenja tekućine iz baterije koja, u dodiru s kožom ili drugim dijelovima tijela može dovesti do nagrizanja.

- Izbjegavajte da tekućina koja je iscurila iz baterije dođe u dodir s kožom, očima i sluznicom. U slučaju dodira s tekućinom, pogođeno mjesto odmah isperite s dovoljno čiste vode i obavezno potražite liječničku pomoć.
- Kada čistite tekućinu iz baterije, obavezno nosite rukavice i tekućinu pokupite suhom upijajućom krpom.
- Slijedite upute proizvođača baterije.
- Izvadite baterije iz uređaja ako ga nećete koristiti u duljem razdoblju.
- Uklonite praznu bateriju iz uređaja.



Baterije ne bacajte u vatru i držite ih dalje od plamenova i izvora paljenja.



Koristite samo preporučene baterije ili ekvivalentne tipove baterija!



Ne koristiti zajedno nejednake tipove baterija ili nove i rabljene baterije!



Baterije čuvajte izvan dohvata djece.



Nikada ne rastavljajte baterije.



Vodite računa o ispravnom polaritetu prilikom postavljanja baterija



Nemojte oštećivati baterije mehaničkim putem.



Nikada ne kratko spajajte kontakte za napajanje. Izbjegavanje dodirivanje kontakta metalnim predmetima.



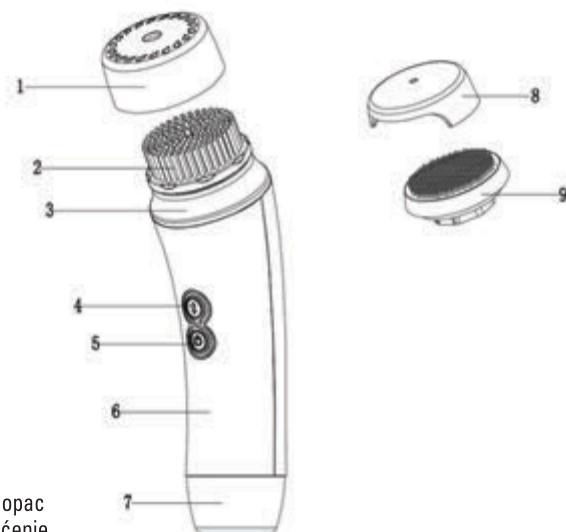
Nemojte ponovno puniti baterije.

Upute za odlaganje

Baterije ne pripadaju kućnom otpadu. Kao potrošač ste po zakonu obvezni da istrošene baterije vratite na odgovarajuće mjesto. Dotrajale baterije možete predati na mjestima gdje se prodaju baterije ili na javnim sabirnim mjestima. Baterije sadržavaju štetne tvari koje u slučaju nepravilnog odlaganja mogu štetiti okolišu i zdravlju ljudi.



Upute za uporabu



1. Zaštitni poklopac
2. Četka za čišćenje
3. Držać glave četke
4. Regulator brzine
5. Prekidač za uključivanje/ isključivanje
6. Kućište
7. Odjeljak za bateriju
8. Zaštitni poklopac
9. Četka za peeling

A: Funkcija

1. Temeljito čišćenje kože. Omogućuje koži da diše.
2. Kožu čini glatkom i pospješuje regeneraciju osjetljive kože.
3. Kontrola stvaranja sebuma i masti, vraća prirodni balans kože.
4. Sjajna koža i ljepši ten.

B: Primjena

1. Glavu četke postavite na kućište i potopite je u vodu.
2. Navlažite kožu toplom vodom i rukom nanesite tonik za lice, gel ili emulziju za pranje/čišćenje lica.
3. U odjeljak za baterije umetnite 2 priložene baterije i uključite uređaj uz pomoć prekidača za uključivanje/isključivanje. Tipkom za prebacivanje možete odabrati/prilagoditi brzinu.
4. Ukoliko želite staviti drugu glavu četke, pratite slijedeće upute:

Trajanje primjene: jednom dnevno oko 1 minutu.

Uređaj se može koristiti u kombinaciji s tonikom za lice.

C: Čišćenje**- Glava četke**

1. Čistite glavu četke tako što ćete je nakon svake uporabe isprati toplom vodom. Temperatura vode ne treba biti veća od 50 stupnjeva.
2. Zamijenite glavu četke svaka 3 mjeseca.

- Kućište

1. Koristite 2 AA baterije. Pratite slijedeće korake 1-3:
2. Pri postavljanju baterija pazite na ispravan polaritet.
3. Uređaj osušite suhim ručnikom nakon svake uporabe.



1.



2.



3.



Čišćenje i njega



Oprez!
Opasnost od oštećenja!
Nestručno rukovanje
proizvodom može
dovesti do oštećenja.

Čišćenje proizvoda

- Za čišćenje ni u kom slučaju ne koristite benzin, otapala ili agresivna sredstva za čišćenje.
- Čistite proizvod vlažnom krpom i po potrebi blagim sredstvom za čišćenje.

Odlaganje

Odlaganje ambalaže

Ambalaža proizvoda sastoji se od materijala koji se mogu reciklirati. Odložite ambalažne materijale u skladu sa njihovim oznakama na javnim mjestima sakupljanja, odnosno u skladu sa specifikacijama specifičnim za pojedinu zemlju.

Upute za odlaganje električnih proizvoda u otpad

- Električni proizvod, npr. električni uređaji, igračke, štedljive žarulje i baterije ili punjive baterije označene s prekrštenim spremnikom za skupljanje otpada s kotačima ne smiju se nikad odlagati kao nerazvrstani komunalni otpad iz domaćinstva.

- Baterije i punjive baterije ugrađene u uređajima moraju biti uklonjene prije odlaganja i moraju se odložiti odvojeno.
- Električne proizvode predajte besplatno u javni sabirni centar. Na taj način se visokokvalitetne sirovine mogu reciklirati, a moguće štetne tvari zbrinuti na odgovarajući način. Tako možete dati važan doprinos zaštiti okoliša!
- Dodatne informacije o postupanju sa slomljenim štedljivim žaruljama naći ćete na www.kauffland.com.



Tehničke specifikacije

Model: FC-B0102

Baterija 2x 1,5 V AA DC

Pridržavamo pravo na tehničke i konstrukcijske promjene tijekom kontinuiranog razvoja proizvoda.



Przed pierwszym użyciem

Przed zastosowaniem produktu należy zapoznać się ze wszystkimi wskazówkami dotyczącymi użytkowania i bezpieczeństwa.

Produkt ten można używać wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji i zgodny z przeznaczeniem. Niniejszą instrukcję obsługi należy zachować na przyszłość. Przekazując produkt osobie trzeciej należy załączyć instrukcję obsługi.

WAŻNE, ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ: DOKŁADNIE PRZECZYTAJ!

Zawartość

- szczoteczka do czyszczenia twarzy
- 2 różne główki do czyszczenia
- w zestawie 2 baterie AA
- instrukcja obsługi

Sprawdź czy nie brakuje żadnej z części oraz czy produkt nie został uszkodzony podczas transportu. Uszkodzony produkt nie nadaje się do użytku! W przypadku wadliwego produktu należy zwrócić się do serwisu sieci Kaufland.

Wyjaśnienie symboli

Poniższe słowa sygnały i symbole znajdują się w instrukcji użytkowania, na produkcie lub na opakowaniu.



Ostrzeżenie!

To słowo sygnał wskazuje na niebezpieczeństwo o umiarkowanym poziomie ryzyka, które, jeśli się go nie uniknie, może doprowadzić do śmierci lub poważnych obrażeń.



Uwaga!

To słowo sygnał ostrzega przed możliwym uszkodzeniem mienia.



Produkty oznakowane tym symbolem są zgodne ze wszystkimi obowiązującymi zasadami wspólnotowymi Europejskiego Obszaru Gospodarczego.

Bezpieczeństwo

Przed pierwszym zastosowaniem produktu należy dokładnie przeczytać załączoną instrukcję obsługi. Aby zagwarantować bezpieczne użytkowanie konieczne jest przestrzeganie następujących wskazówek.cych wskazówek.

Właściwe zastosowanie

Produkt powinien służyć wyłącznie do określonego celu. Inne zastosowania lub modyfikacje produktu nie są uznawane za właściwe i mogą prowadzić do obrażeń ciała lub innych szkód. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikłe z niewłaściwego użytkowania produktu. Produkt nie jest przeznaczony do użytku komercyjnego.

Bezpieczeństwo dzieci i innych osób



Ostrzeżenie!

- **Zagrożenie wypadkowe dla dzieci i niemowląt!**

Opakowaniem produktu nie mogą w żadnym wypadku bawić się dzieci! Dzieci nie są świadome istniejących zagrożeń w tym niebezpieczeństwa uduszenia. Istnieje zatem ryzyko utraty życia w przypadku dzieci i niemowląt!

- **Uwaga, niebezpieczeństwo uszkodzenia ciała!**

Upewnić się, że wszystkie części są nieuszkodzone. Uszkodzone części mogą mieć negatywny wpływ na bezpieczeństwo i stabilność.

- **Ogólne wskazówki bezpieczeństwa użytkowania**

Podczas użytkowania produktu należy pamiętać o stabilności produktu. Produkt należy używać właściwie i tylko do przeznaczonego dla niego celu. Wszystkie elementy należy trzymać z dala od otwartego ognia.

Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa



- **ZAGROŻENIE ŻYCIA!** Ewentualne połknięcie baterii może zagrażać życiu! W przypadku połknięcia baterii natychmiast skontaktować się z lekarzem.
- Urządzenie nie jest przeznaczone dla osób - w tym dzieci - o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, ani też osób nieposiadających wystarczającego doświadczenia i / lub wiedzy, chyba że są one nadzorowane przez osobę odpowiadającą za ich bezpieczeństwo lub zostaną pouczone na temat obsługi urządzenia.
- Produkt nie powinien być poddawany działaniu wysokich temperatur, gdyż mogą one go uszkodzić.

Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa



Uwaga!

Ryzyko oparzenia! W przypadku starszych baterii znajdujący się w nich płyn może wyciec powodując oparzenia w kontakcie ze skórą lub innymi częściami ciała.

- Wyciekający z baterii płyn nie może mieć kontaktu ze skórą, oczami lub śluzówkami. Jeżeli płyn zanieczyści skórę, należy ją przemyć dużą ilością wody i skontaktować się z lekarzem.
- W przypadku wyciekającej baterii konieczne jest założenie rękawic ochronnych i wytarcie płynu suchą, chłonna ścierką.
- Należy postępować zgodnie ze wskazówkami producenta baterii.
- Jeżeli urządzenie ma nie być używane przez dłuższy czas, należy wyjąć z niego baterie.
- Zużyte baterie należy wyjąć z urządzenia.



Nie wolno wrzucać baterii do ognia, należy trzymać je z dala od płomieni i źródeł zapłonu.



Należy stosować tylko zalecane baterie lub baterie tego samego typu!



Nie wolno stosować jednocześnie baterii różnych typów lub baterii starych i nowych!



Baterie należy przechowywać z dala od dzieci.



Nigdy nie należy demontować baterii.



Podczas wkładania baterii należy zachować prawidłową polaryzację.



Nie wolno niszczyć baterii mechanicznie.



Nie wolno zwierać styków zasilania. Nie mogą one mieć również kontaktu z metalowymi przedmiotami.



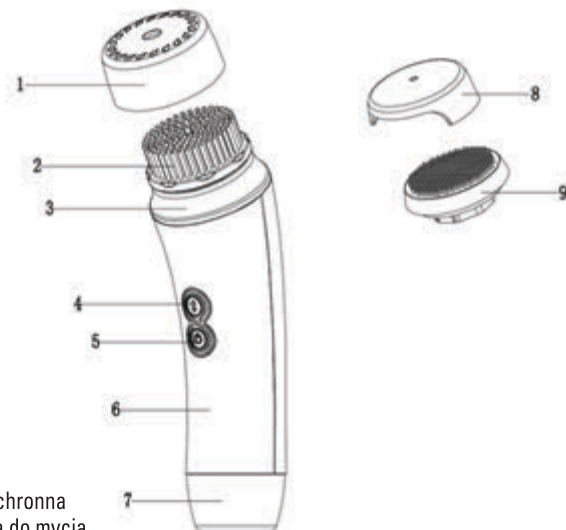
Nie wolno próbować ładować rozładowanych baterii.

Wskazówki dotyczące utylizacji

Baterii nie wolno wyrzucać do śmieci gospodarstwa domowego. Jako konsument jesteście Państwo prawnie zobowiązani do zwrotu zużytych baterii. Zużyte baterie oddać można bezpłatnie w miejscach sprzedaży lub w publicznych miejscach ich zbiórki w Państwa gminie. Baterie zawierają szkodliwe substancje, które w przypadku niewłaściwej utylizacji mogą obciążać środowisko naturalne i mogą mieć negatywny wpływ na ludzkie zdrowie.



Instrukcja obsługi



1. Nakładka ochronna
2. Szczoteczka do mycia
3. Uchwyt na główkę szczoteczki
4. Regulator szybkości
5. Włącznik/wyłącznik
6. Obudowa
7. Komora na baterie
8. Nakładka ochronna
9. Szczoteczka do peelingu

A: Funkcja

1. Dokładnie oczyszcza skórę. Pozwala jej oddychać.
2. Pozostawia skórę elastyczną i wspomaga regenerację skóry wrażliwej.
3. Kontroluje produkcję łoju i tłuszczu, przywraca równowagę dla skóry.
4. Zapewnia promienną skórę i ładną cerę.

B: Zastosowanie

1. Umieścić główkę ze szczoteczką na obudowie i zmoczyć szczoteczkę w wodzie.
2. Zwilżyć skórę ciepłą wodą i rozprowadzić dłońmi tonik, żel oczyszczający, emulsję do mycia twarzy, etc.
3. Włożyć 2 baterie do środka komory na baterie, a następnie włączyć urządzenie za pomocą włącznika/wyłącznika. Przełącznik służy do zmiany prędkości pracy urządzenia.
4. Aby wymienić główkę ze szczoteczką należy wykonać następujące kroki:

Czas użytkowania: raz na dzień, około 1 minuty.

Urządzenie można stosować z tonikiem do mycia twarzy.

C: Czyszczenie

- główka ze szczoteczką

1. Główkę ze szczoteczką należy po każdym użyciu wyczyścić spłukując ją ciepłą wodą. Temperatura wody nie powinna być większa niż 50 stopni.
2. Główkę ze szczoteczką należy wymieniać co 3 miesiące.

- obudowa

1. Po użyciu wysuszyć urządzenie suchą ścierką.

D. wymiana baterii

1. Włożyć 2 baterie AA. Wykonać następujące kroki 1-3:
2. Podczas wkładania baterii zachować właściwą polaryzację.



Czyszczenie i konserwacja



Uwaga!
Niebezpieczeństwo
 uszkodzenia!
 Niewłaściwe obchodzenie się z produktem może prowadzić do jego uszkodzenia.

Czyszczenie produktu

- Do czyszczenia nie wolno używać benzyny, rozpuszczalników lub innych silnych środków czyszczących.
- Produkt należy czyścić wilgotną ściereką, w razie konieczności z dodatkiem łagodnego płynu do mycia.

Utylizacja

Utylizacja opakowania

Opakowanie produktu wykonane jest z materiałów podlegających recyklingowi. Materiały opakowaniowe należy utylizować zgodnie z ich oznakowaniem w publicznych punktach odbioru odpadów lub zgodnie z wytycznymi obowiązującymi w danym kraju.

Wskazówki dotyczące utylizacji dla artykułów elektrycznych

- Znajdujące się w urządzeniach baterie i akumulatory muszą być wyjęte i oddzielnie przekazane do miejsc zbiórki.
- Proszę zwracać zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny w taki sposób, aby nie wpływało to ujemnie na jego dalsze wykorzystanie lub utylizację.

- Sprzęt elektryczny i elektroniczny może zawierać substancje szkodliwe. Nieprawidłowe obchodzenie się lub uszkodzenie tych sprzętów może doprowadzić przy dalszej utylizacji do uszkodzenia zdrowia lub zanieczyszczenia środowiska
- Urządzenia elektryczne można oddać bezpłatnie w publicznych miejscach zbiórki. Dzięki temu surowce o dużej wartości mogą zostać odzyskane, a zawarte ewentualnie substancje szkodliwe zostaną poddane fachowej utylizacji. W ten sposób będziecie mieli Państwo ważny udział w ochronie środowiska!
- Wskazówki uzupełniające dotyczące obchodzenia się z pękniętymi żarówkami energooszczędnymi znajdują się na stronie www.kaufland.com.



Specyfikacje techniczne

Model: FC-B0102

Bateria: 2x 1,5 V AA DC

Zastrzegamy sobie prawo do zmian technicznych i projektowych w trakcie ciągłego rozwoju produktu.



Înainte de prima utilizare

Înainte de utilizare trebuie să vă familiarizați cu toate indicațiile de utilizare și de siguranță. Utilizați produsul doar așa cum este descris și conform destinației. Păstrați instrucțiunile pentru referință ulterioară. În cazul în care dați acest produs unei alte persoane, trebuie să îi remiteți și aceste instrucțiuni..

IMPORTANT, PĂSTRARE PENTRU REFERINȚĂ ULTERIOARĂ: CITIȚI CU ATENȚIE!

Pachetul de livrare

- Perie facială
- 2 capete diferite de curățare
- Include 2 baterii AA
- Instrucțiuni de folosire

Verificați dacă toate piesele sunt prezente și verificați dacă produsul a suferit daune de transport. Nu puneți un produs deteriorat în funcțiune! În caz de daună, adresați-vă unei filiale Kaufland.

Explicarea simbolurilor

Următoarele cuvinte-semnal și simboluri sunt utilizate în acest manual de utilizare, pe produs și pe ambalaj.



Avertizare!

Acest cuvânt semnal indică un pericol de grad mediu de risc, care, dacă nu este evitat, poate cauza decesul sau vătămări grave.



Atenție!

Acest cuvânt semnal avertizează asupra posibilelor prejudicii materiale.



Produsele care au pe etichetă această pictogramă sunt conforme cu toate normele comunitare aplicabile ale Comunității Europene.

Securitatea

Citiți indicațiile de securitate următoare cu atenție înainte de a utiliza produsul pentru prima dată. Pentru o utilizare sigură respectați următoarele indicații de securitate.

Utilizarea conform destinației

Utilizați produsul doar conform destinației. O altă utilizare sau modificările asupra produsului sunt neconforme și pot duce la accidentări și la deteriorări. Pentru utilizarea care nu corespunde destinației obiectului, producătorul nu preia niciun fel de garanție. Produsul nu este destinat pentru utilizarea comercială.

Securitatea copiilor și a persoanelor



Avertizare!

- **Pericol de accidentare pentru sugari și copii!**

Nu lăsați niciodată copiii nesupravegheați împreună cu materialele de ambalare! Pericol de sufocare, copiii subestimează adeseori pericolele! Pericol de accidentare și deces pentru sugari și copii!

- **Atenție pericol de accidentare!**

Asigurați-vă că toate piesele sunt nedeteriorate. Piese deteriorate pot influența siguranța și stabilitatea.

- **Indicații generale de siguranță**

Înainte de utilizarea produsului trebuie să aveți în vedere o stabilitate bună. Utilizați produsul corespunzător în domeniul de utilizare prevăzut. Mențineți toate piesele departe de focul deschis.

Indicații de siguranță



- **PERICOL DE MOARTE!** Bateriile pot fi înghițite, ceea ce poate reprezenta un pericol de moarte. Solicitați imediat ajutorul medicului atunci când, a fost înghițită o baterie.
- Acest aparat poate fi folosit de către persoane (inclusiv copii) cu capacități fizice, senzoriale sau psihice limitate sau cu lipsă de experiență sau cunoștințe doar dacă, sunt supravegheate de către o persoană responsabilă de siguranța acestora sau au primit instrucțiuni de folosire a produsului.
- Nu expuneți niciodată produsul temperaturilor mari, în caz contrar produsul se poate deteriora.

Indicații pentru articole electrice antrenate de baterii



Avertizare!

Pericol de arsuri! La bateriile mari există pericolul de scurgere a lichidului care poate provoca arsuri la contactul cu pielea sau alte părți ale corpului. A se evita contactul între lichidul scurs și piele, ochi și membranele mucoase. În caz de contact, clătiți abundant zona cu apă și consultați imediat un medic.

- Când înlocuiți bateriile care au expirat, purtați mănuși și îndepărtați lichidul scurs cu o cârpă uscată, absorbantă.
- Vă rugăm să respectați instrucțiunile producătorului bateriei.
- Scoateți bateriile din aparat dacă dispozitivul nu este utilizat pentru o perioadă îndelungată.
- Scoateți bateriile uzate din aparat.



Nu aruncați bateriile în foc și păstrați-le departe de flăcări și surse de aprindere.



Folosiți numai bateriile recomandate sau de tip echivalent!



Nu folosiți împreună tipuri de baterii ne-echivalente sau baterii noi împreună cu baterii vechi!



Nu lăsați bateriile la îndemâna copiilor.



Nu desfaceți niciodată bateriile.



Asigurați-vă că ați introdus bateriile cu polaritatea corectă.



Nu deteriorați bateriile mecanic.



Nu conectați bornele de alimentare. Evitați contactul cu obiecte metalice.



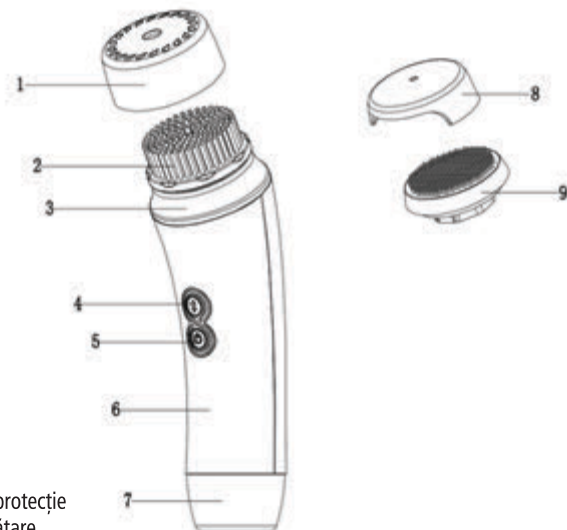
Nu încărcați din nou bateriile.

Indicații de înlăturare

Bateriile nu aparțin deșeurilor casnice. Ca utilizator aveți obligația legală de a restitui bateriile uzate. Puteți preda gratuit bateriile uzate la centre comerciale sau la centre de colectare autorizate din localitatea dvs. Bateriile conțin substanțe nocive, care în caz de înlăturare incorectă sunt dăunătoare mediului înconjurător și pot afecta sănătatea umană.



Instrucțiuni de utilizare



1. Capacul de protecție
2. Perie de curățare
3. Suport pentru cap perie
4. Control viteză
5. Comutator de pornire/oprire
6. Carcasă
7. Compartimentul bateriilor
8. Capacul de protecție
9. Perie pentru exfoliere

A: Funcțiile

1. Curățarea temeinică a pielii. Lasă pielea să respire liber.
2. Face pielea mai flexibilă și susține regenerarea pielii sensibile.
3. Controlul producției sebum, aducând pielea în echilibru.
4. Piele strălucitoare și un ten frumos.

B: Utilizarea

1. Aplicați capul periei pe carcasă și înmuiați capul periei în apă.
2. Umeziți pielea cu apă caldă și distribuiți un pic de apă de față, gel de spălat/curățat, emulsii etc. pe palmă.
3. Introduceți cele 2 baterii în compartimentul bateriilor și porniți aparatul cu ajutorul comutatorului de pornire/oprire. Cu ajutorul tastei de comutare puteți selecta/adapta viteza.
4. Dacă doriți să aplicați un alt cap de perie, vă rugăm să respectați următoarele instrucțiuni:

Durata de utilizare: o dată pe zi, durată de aproximativ 1 minut.

Aparatul poate fi utilizat împreună cu apa de față.

**C: Curățarea****- Capul de perie**

1. Curățați capul de perie prin spălarea acestuia după fiecare utilizare cu apă caldă. Temperatura apei nu trebuie să depășească 50 °C.
2. Schimbați capul periei la fiecare 3 luni.

1.



2.



3.

**- Carcasă**

1. Utilizați 2 baterii AA. Vă rugăm să respectați următorii pași 1-3:
2. Vă rugăm ca la introducerea bateriilor să acordați atenție polarității corecte.
3. Se usucă aparatul după utilizare cu un prosop uscat.

Curățare și îngrijire



Atenție!
Pericol de deteriorare!
Utilizarea neconformă
cu destinație poate
cauza deteriorări.

Curățarea produsului

- Nu folosiți benzină, solvenți sau alte substanțe agresive pentru curățare.
- Curățați produsul cu o cârpă umedă și după caz cu un detergent neagresiv.

Înlăturare

Eliminarea ambalajului

Ambalajul produsului este compus din materiale reciclabile. Eliminați ambalajele în conformitate cu marcasele lor, în centrele locale de colectare, respective conform prescripțiilor naționale.

Indicații de înlăturare pentru echipamentele electrice și electronice

- Articolele electrice ca de ex. aparatele electronice, jucăriile, becurile economice și bateriile respectiv acumulatorii, care sunt marcate cu o pubelă tăiată, nu vor fi înlăturate la gunoierul menajer.
- Bateriile și acumulatorii utilizați în aparate trebuie scoase înainte de înlăturare și predate separat.

- Predați articolele electrice separat la punctul de colectare. Astfel se pot recicla resursele și se pot înlătura substanțele dăunătoare în mod corespunzător. Astfel veți avea o contribuție importantă la protecția mediului!
- Indicații suplimentare pentru manipularea becurilor economice sparte se găsesc la www.kaufland.com.



Specificațiile tehnice

Modelul: FC-B0102

Bateria 2x 1,5 V AA DC

Ne rezervăm dreptul de a aduce modificări designului sau specificațiilor tehnice în cadrul dezvoltării permanente a produselor.



Pred prvým použitím

Pred používaním výrobku sa oboznámte so všetkými pokynmi na obsluhu a bezpečnostnými pokynmi. Používajte výrobok iba podľa opisu a uvedeného účelu použitia. Tento návod na obsluhu uschovajte pre neskoršie použitie. Ak odovzdáte výrobok tretej osobe, odovzdajte jej aj všetky podklady k výrobku.

DÔLEŽITÉ, NÁVOD USCHOVAJTE PRE NESKORŠIE POUŽITIE A DÔKLADNE SI HO PREČÍTAJTE!

Rozsah dodávky

- Čistiace kefy na tvár
- 2 rôzne čistiace kefy
- vrátane 2 AA batérii
- Návod na obsluhu

Skontrolujte výrobok na úplnosť dielov, ako aj na prepravné poškodenie. Poškodený výrobok nepoužívajte! V prípade poškodenia sa obráťte na svoju predajňu Kaufland.

Vysvetlenie označení

V tomto návode na obsluhu, na výrobku a na obale sú použité nasledovné označenia a symboly.



Upozornenie!

Toto označenie označuje nebezpečenstvo so stredným stupňom, ktoré môže v prípade, že sa mu nepredídete, viesť k smrti alebo ťažkým zraneniam.



Pozor!

Toto označenie varuje pred možnými vecnými škodami.



Týmto symbolom označené výrobky spĺňajú všetky príslušné európske predpisy.

Bezpečnosť

Pred prvým používaním výrobku si dôkladne prečítajte nasledovné bezpečnostné pokyny. Pre bezpečné používanie dbajte na všetky nasledovné bezpečnostné pokyny.

Účel použitia

Používajte tento výrobok iba na určený účel použitia. Iné použitie alebo modifikácie výrobku sú v rozpore s účelom použitia a môžu viesť k zraneniam a poškodeniam. Výrobca nepreberá zodpovednosť za škody, ktoré vznikli následkom použitia v rozpore s účelom použitia. Výrobok nie je určený na komerčné použitie.

Bezpečnosť detí a osôb



Upozornenie!

- **Nebezpečenstvo úrazu pre deti a batol'atá!**

Nenechávajte deti nikdy v prítomnosti obalového materiálu bez dozoru! Hrozí nebezpečenstvo udusenía, deti podceňujú často nebezpečenstvo! Nebezpečenstvo ohrozenia života a zranenia dojčiat a detí!

- **Pozor nebezpečenstvo úrazu!**

Uistite sa, že sú všetky časti bez poškodenia. Poškodené časti môžu mať vplyv na bezpečnosť a stabilitu.

- **Všeobecné bezpečnostné pokyny**

Pred použitím dbajte na stabilitu výrobku. Používajte výrobok správne a len v určenej oblasti použitia. Všetky komponenty je potrebné držať v dostatočnej vzdialenosti od otvoreného ohňa.

Bezpečnostné pokyny



- **NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA!** Batérie môžu byť prehltnuté, čo môže ohroziť život. Ihneď vyhľadajte lekársku pomoc, ak ste prehltli batériu.
- Tento prístroj môžu používať osoby (vrátane detí) so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností alebo znalostí, ak sú pod dozorom alebo dostali pokyny týkajúce sa bezpečného používania.
- Nikdy nevystavujte výrobok vysokým teplotám, môže dôjsť k poškodeniu prístroja.

Pokyny pre elektrické výrobky s batériovým pohonom



Nebezpečenstvo poleptania!

U starších batérií môže dôjsť k vytečeniu elektrolytu, ktorý môže pri kontakte s pokožkou alebo inými časťami tela spôsobiť poleptanie. Vyhýbajte sa kontaktu pokožky, očí a slizníc s vytečeným elektrolytom. Pri kontakte postihnutých miest s elektrolytom umyte postihnuté miesto ihneď veľkým množstvom čistej vody a obráťte sa ihneď na lekára.

- Vytečený elektrolyt utrite suchou, nasiakavou utierkou a noste pritom bezpodmienečne ochranné rukavice.
- Postupujte podľa pokynov výrobcu batérií.
- Ak nebudete prístroj používať dlhšiu dobu, vyberte batérie.
- Použité batérie z prístroja vyberte.



Batérie nehádzte do ohňa a držte ich mimo dosahu plameňov a zdrojov ohňa.



Používajte len odporúčané batérie alebo batérie rovnakého typu!



Batérie rozdielnych typov alebo nové a použité batérie spolu nepoužívajte.



Batérie uskladňujte mimo dosahu detí.



Batérie nikdy nerozoberajte.



Pri vkladaní batérií dbajte na správnu polaritu.



Batérie mechanicky nepoškodzujte.



Nikdy neskratujte napájacie svorky. Vyhýbajte sa ich priamemu kontaktu s kovovými predmetmi.



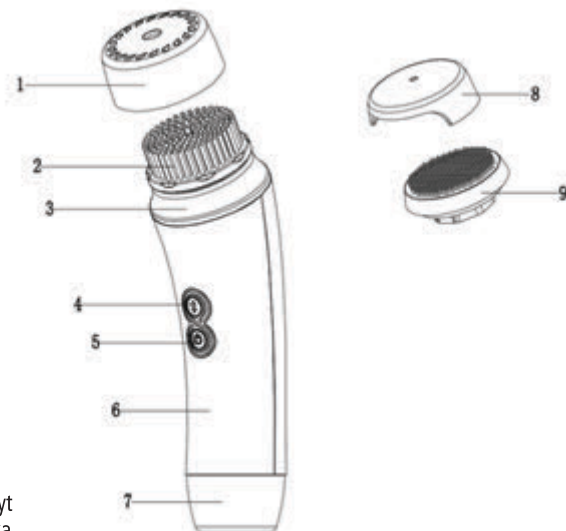
Nenabíjajte vybité batérie.

Pokyny pre likvidáciu odpadu

Batérie nevyhadzujte do domového odpadu. Ako spotrebiteľia ste zákonne viazaní vrátiť späť použité batérie. Staré batérie môžete bezplatne odovzdať do predajní alebo do verejných zberníc vo Vašej obci. Batérie obsahujú škodlivé látky, ktoré pri neodbornej likvidácii zaťažujú životné prostredie a môžu poškodiť ľudské zdravie.



Návod na obsluhu



1. Ochranný kryt
2. Čistiaca kefka
3. Držiak hlavy kefky
4. Regulátor rýchlosti
5. Vypínač
6. Telo prístroja
7. Priehradka na batérie
8. Ochranný kryt
9. Peelingová kefka

A: Funkcia

1. Dôkladné čistenie pokožky. Umožňuje pokožke voľne dýchať.
2. Robí pokožku hebkjšou a podporuje regeneráciu citlivej pokožky.
3. Na kontrolu tvorby mazu a tuku, dodáva pokožke rovnováhu.
4. Žiarivá pokožka a pekná pleť.

B: Použitie

1. Nasadíte okrúhlu kefu na telo prístroja a namočte ju do vody.
2. Navlhčíte pokožku teplou vodou a rozotrite na ňu malé množstvo pleťovej vody, čistiacoho gélu alebo emulzie a pod.
3. Prístroj zapnite pomocou vypínača. Pomocou prepínača môžete nastaviť rýchlosť.
4. Ak si želáte nasadiť inú okrúhlu kefu, postupujte podľa nasledovného postupu:

Použitie: jedenkrát denne približne 1 minútu.

Prístroj je možné používať spolu s pleťovou vodou.

C: Čistenie**- Okrúhla kefa**

1. Vyčistíte okrúhlu kefu tak, že ju po každom použití opláchnete teplou vodou.
Teplota vody by nemala byť vyššia ako 50 stupňov Celzia.
2. Okrúhlu kefu meňte každé 3 mesiace.

- Telo prístroja

1. Prístroj po použití utrite suchou utierkou.

D: Vkladanie a výmena batérií

1. Do priehradky na batérie vložte 2 dodané batérie. Postupujte podľa nasledovných krokov 1-3:
2. Pri vkladaní batérií dbajte na správnu polaritu.
3. Po použití osušte prístroj suchou utierkou.



1.



2.



3.



Čistenie a starostlivosť



Upozornenie!
Nebezpečenstvo
 poškodenia! Nesprávne
 používanie výrobku
 môže viesť k
 poškodeniu.

Čistenie výrobku

- Na čistenie v žiadnom prípade nepoužívajte benzín, rozpúšťadlá alebo agresívne čistiace prostriedky.
- Výrobok čistite vlhkou utierkou a prípadne jemným čistiacim prostriedkom.

Likvidácia

Likvidácia obalu

Obalový materiál sa skladá z recyklovateľných materiálov. Obalový materiál zlikvidujte podľa jeho označenia v na to určených zberných miestach resp. podľa platných predpisov.

Pokyny na likvidáciu odpadu pre elektrický tovar

- Elektrický tovar, napríklad elektrické spotrebiče, hračky, úsporné žiarovky a batérie alebo akumulátory, ktoré sú označené preškrtnutým kontajnerom, nesmú byť v žiadnom prípade vyhodené do domového odpadu.

- Batérie a akumulátory použité v prístrojoch musia byť pred likvidáciou odstránené a odovzdané oddelene.
- Elektrický tovar bezplatne odovzdajte do verejných zberní. Tak možno vysoko kvalitné suroviny recyklovať a odborne zlikvidovať eventuálne škodlivé látky. Tým môžete významne prispieť k ochrane životného prostredia!
- Doplnujúce informácie o manipulácii s rozbitými žiarovkami nájdete na www.kaufland.com.



Technická špecifikácia

Model: FC-B0102

Batéria 2x 1,5 V AA DC

Vyhradzujeme si právo na technické a konštrukčné zmeny v priebehu kontinuálneho vývoja produktov.



Преди употреба за първи път

Запознайте се добре с всички указания за използване и безопасност, преди да използвате изделиято. Използвайте изделиято само по описания начин и в посочените области на прилагане. Запазете за бъдещи справки това ръководство за употреба. При предаване на изделиято на трети лица връчвайте им всички приложени документи.

ВАЖНО, ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ: ПРОЧЕТЕТЕ СТАРАТЕЛНО!

Обхват на доставката

- Четка за почистване на лице
- 2 различни почистващи глави
- вкл. 2 батерии AA
- Инstrukция за употреба

Проверете, дали всички части са налични и огледайте продукта за повреди от транспортирането. Не използвайте повреден продукт! При повреда, моля, обърнете се към филиал на Kaufland.

Разясняване на знаците

В тази инструкция за потребителя, върху продукта или върху опаковката се използват следните сигнални думи и символи:



Предупреждение!

Тази сигнална дума отбелязва опасност със средна степен на риск, която, ако не е избегната, може да доведе до смърт или тежки телесни повреди.



Внимание!

Тази сигнална дума предупреждава за възможни материални щети.



Означените с този символ изделия изпълняват всички подлежащи на прилагане правила на общността на Европейското икономическо пространство.

Безопасност

Прочетете старателно следващите указания за безопасност, преди да използвате продукта за първи път. За сигурна употреба спазвайте всички следващи указания за безопасност.

ИЗПОЛЗВАНЕ ПО ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ

Използвайте изделието само за предвиденото предназначение. Всички употреби за други цели или модификации на изделието ще се смятат за не по предназначение и могат да доведат до наранявания, имуществени щети и повреди. За повреди и щети, възникнали поради употреба не по предназначение, производителят не носи отговорност. Изделието не е предназначено за промишлени и търговски цели.

Безопасност за деца и други хора



Предупреждение!

- **Опасност от злополуки за малки и големи деца!**

Никога не оставяйте опаковъчните материали при деца без надзор! Има опасност от задушаване, децата често подценяват опасностите! Опасност за живота и от нараняване за малки и големи деца!

- **Внимание, опасност от нараняване!**

Проверете дали всички части са без повреди. Повредените части могат да влошат безопасността и стабилността.

- Общи указания за безопасност Осигурете стабилността на изделието преди използването. Използвайте изделието по предназначение и само в предвидените области на прилагане. Всички съставни части трябва да се пазят на разстояние от открит огън.

безопасност



- **ОПАСНОСТ ЗА ЖИВОТА!** Батериите може да бъдат гълтнати, което може да е опасно за живота. Веднага потърсете лекарска помощ, ако бъде погълната батерия.
- Уредът не е предназначен за употреба от лица (включително деца) с ограничени физически, сензорни или ум- ствени способности или с липса на опит и / или знания, освен ако те не са под контрола на лице, компетентно за тяхната сигурност или не получават от него указания за използването на продукта.
- Никога не излагайте продукта на високи температури, тъй като в противен случай продуктът може да се повреди.

Указания за електроуреди, хранвани с батерии



Предупреждение!

Опасност от разяждане! При по-стари батерии може да изтече батерийна течност, която при допир с кожата или други части на тялото може да причини разяждания.

- При изтекла батерийна течност избягвайте контакт с кожата, очите и лигавиците. При контакт веднага измийте обилно засегнатите места с чиста вода и незабавно потърсете лекар.
- В случай на протекла батерия непременно си сложете предпазни ръкавици и отстранете изтеклата батерийна течност със суха, попиваща кърпа.
- Моля спазвайте указанията на производителя на батерията.
- Изваждайте батериите от уреда, ако той продължително време няма да се използва.
- Изваждайте изтощените батерии от уреда.



Не хвърляйте батерии в огън и ги дръжте на разстояние от пламъци и от източници на запалване.



Използвайте само препоръчаните батерии или батерии от подобен тип!



Не използвайте едновременно батерии от различен тип или нови и използвани батерии!



Дръжте батериите извън достъпа на деца.



Никога не чупете и не разглобявайте батерии.



Осигурявайте правилно положение на полюсите при слагането на батериите.



Не повреждайте механично батериите.



Никога не свързвайте захранващите клеми накъсо. Предотвратявайте допирането им до метални



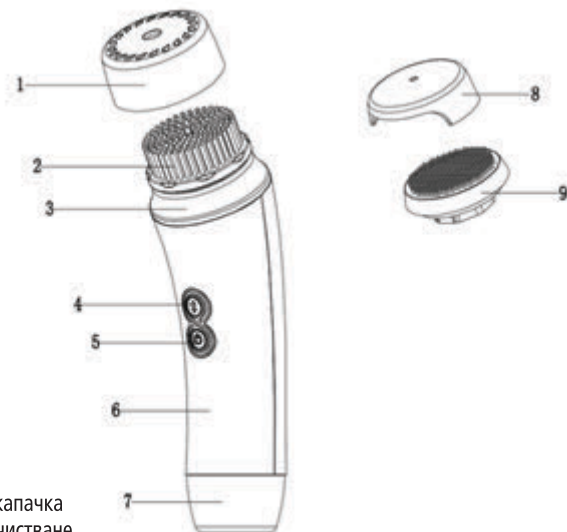
Не презареждайте изтощени докрай батерии.

Указания за изхвърляне

Батериите не спадат към битовите отпадъци. Като потребител, Вие сте законово задължен да върнете използваните батерии. Можете безплатно да предадете Вашите стари батерии в магазините, в които се продават батерии, или в обществените пунктове за събиране на вторични суровини във Вашата община. Батериите съдържат вредни вещества, които при неправилно изхвърляне замърсяват околната среда и могат да се отразят отрицателно на здравословното състояние на хората.



Инструкция за употреба



1. Предпазна капачка
2. Четка за почистване
3. Държач за глава на четка
4. Регулатор на скоростта
5. Пусков ключ
6. корпус
7. отделението за батерии
8. предпазна капачка
9. Четка за пилинг

А: Функция

1. Основно почистване на кожата. Позволява кожата да диша свободно.
2. Прави кожата по-еластична и стимулира регенерирането на чувствителната кожа.
3. Контролира отделянето на мастни секрети и мазнини, връща баланса на кожата.
4. За сияйна кожа и красив тен.

В: Използване

1. Поставете главата с четката върху корпуса и наикснете главата на четката във вода.
2. Навлажнете кожата с топла вода и намажете с длан малко вода за лице, гел или емулсия за миене / почистване или др.
3. Сложете 2-те приложени батерии в отделението за батерии и включете уреда с помощта на пусковия ключ. С помощта на превключващия бутон можете да избирате/нагласявате скоростта.
4. Ако искате да поставите друга глава с четка, моля следвайте следното указание:

Продължителност на използването:

веднъж на ден, продължителност около 1 минута.

Уредът може да се използва заедно с вода за лице.



С: Почистване

- Глава с четка

1. Почиствайте главата с четката, като я изплаквате след всяка употреба с топла вода. Температурата на водата трябва да не е по-висока от 50 градуса.
2. Сменяйте главата с четката на всеки 3 месеца.

1.



2.



3.



- Корпус

1. Използвайте 2 батерии АА. Моля спазвайте следните стъпки 1-3:
2. Моля внимавайте да спазите правилното положение на полюсите при слагането на батериите.
3. Подсушавайте уреда след употреба със суха кърпа.

Почистване и поддържане



Внимание!

Опасност от повреждане!
Неправилното боравене с
изделието може да
доведе до повреди и
щети.

Почистване на изделието

- В никакъв случай не използвайте за почистването бензин, разтворители или агресивни почистващи средства.
- Почиствайте изделието с влажна кърпа и евентуално със слаб миеш препарат.

Отстраняване на отпадъци Изхвърляне на опаковката

Опаковката на продукта се състои от годни за рециклиране материали. Предайте опаковъчните материали съгласно маркировката им в обществените пунктове за събиране или съгласно местните наредби.

Указания за отстраняване на излязло от употреба електрическо и електронно оборудване

- Излязлото от употреба електрическо и електронно оборудване, като например електроуреди, играчки, енергоспестяващи лампи и батерии или акумулатори, които са означени със задраскан контейнер за отпадъци, не бива в никакъв случай да се изхвърлят заедно с битовите отпадъци.
- Сложените в уредите батерии и акумулатори трябва да се извадят преди отстраняването и да се предадат отделно.
- Предавайте излязлото от употреба електрическо и електронно оборудване в общински пункт за събирането му. Така ще могат да се рециклират ценни суровини и компетентно да се отстранят евентуално съдържащите се вредни вещества. Така ще дадете съществен принос за опазване на околната среда!
- Допълнителни указания за справянето със счупени енергоспестяващи лампи можете да намерите на www.kaufland.com.



Технически характеристики

Модел: FC-B0102

Батерия: 2x 1,5 V AA DC

Ние си запазваме правото за технически изменения и изменения в конструкцията в хода на постоянното усъвършенстване на продукта.



(D)

Haben Sie Fragen zur Bedienung des Gerätes?

Schnelle und kompetente Hilfe erhalten Sie über unsere kostenlose Service-Hotline:

☎ 08 00 / 1 52 83 52

(Kostenfrei aus dem deutschen Fest- und Mobilfunknetz)

E-Mail: service@kaufland.de

www.kaufland.de

(CZ)

Máte dotazy týkající se obsluhy zařízení?

Rychlou a kompetentní pomoc získáte na naší bezplatné servisní lince:

☎ 800 165 894

(Bezplatné volání z pevné i mobilní sítě v rámci České republiky.)

E-mail: service@kaufland.cz

www.kaufland.cz

(HR)

Imate li pitanja vezano uz uređaj?

Za brzu i stručnu pomoć nazovite našu službu za korisnike na besplatan broj:

☎ 0800 223 223

(Poziv na broj se ne naplaćuje.)

E-pošta: service@kaufland.hr

www.kaufland.hr

(PL)

Czy masz pytania dot. działania tego urządzenia?

Szybko i fachową pomoc otrzymasz dzwoniąc na naszą bezpłatną infolinię:

☎ 800 300 062 (Bezpłatna infolinia)

e-mail: service@kaufland.pl

www.kaufland.pl

(RO) (MD)

Aveți întrebări cu privire la utilizarea aparatului?

Vă stăm la dispoziție prin asistența rapidă și competentă disponibilă gratuit prin hotline-ul nostru:

☎ 0800 080 888

(Număr apelabil gratuit din rețelele: Orange, Vodafone, Telekom, Upc România și RCS&RDS)

e-mail: service@kaufland.ro

www.kaufland.ro

(SK)

Máte otázky týkajúce sa obsluhy zariadení?

Rýchlu a kompetentnú pomoc získate na našom bezplatnom servisnom linku:

☎ 0800/152 835

(Bezplatne z pevnej telefonnej linky a mobilu.)

E-mail: service@kaufland.sk

www.kaufland.sk

(BG)

Имате ли въпроси относно използването на уреда?

Бърза и компетентна помощ можете да получите по нашата безплатна сервисна гореща линия:

☎ 0800 12 220

(Обадете ни се безплатно от цялата страна.)

Имейл: service@kaufland.bg

www.kaufland.bg

- (D) Die aktuelle Bedienungsanleitung finden Sie auch unter: www.kaufland.de
 (CZ) Aktuální návod k použití je možné nalézt také na adrese: www.kaufland.cz
 (HR) Upute za uporabu možete potražiti i na adresi: www.kaufland.hr
 (PL) Aktualną instrukcję obsługi można znaleźć również na stronie: www.kaufland.pl
 (RO) (MD) Din acest moment puteți găsi instrucțiunile de utilizare și pe: www.kaufland.ro
 (SK) Aktuálny návod na obsluhu je možné nájsť aj na adrese: www.kaufland.sk
 (BG) Актуалното ръководство за употреба можете да намерите също на: www.kaufland.bg

Hersteller / Výrobce / Proizvođač / Producent /
 Producător / Výrobca / Производител:
 Kaufland Stiftung & Co. KG, Rötelstr. 35,
 74172 Neckarsulm, Deutschland, Německo,
 Njemačka, Niemcy, Germania, Nemecko,
 Германия

Importator / Distribuitor MD: Kaufland SRL,
 str. Sfatul Țării, nr. 29, Chișinău, MD-2012,
 Republica Moldova

Дистрибутор: Кауфланд България ЕООД енд
 Ко КД, ул. Скопие 1А, 1233 София

Ursprungsland: China / Země původu: Čína /
 Zemlja podrijetla: Kina / Wyprodukowano w
 Chinach / Țara de origine: China / Krajina
 pôvodu: Čína / Страна на произход: Китай

FC-B0102

640 / 1164147 / 4526610

Stand der Informationen • Stav informací • Datum informacija • Stan
 informacii • Versiunea informațiilor • Stav informácií • Актуалност на
 информацията: 05 / 2018